

حكومة دبي

GOVERNMENT OF DUBAI



الجريدة الرسمية

# الجريدة الرسمية

السنة ٥١ العدد ٤٢١ ١٤ سبتمبر ٢٠١٧ م ٢٣ ذو الحجة ١٤٣٨ هـ

تصدر عن:

اللجنة العليا للتشريعات

هاتف: ٢٩٢٩٢٠٠ ٤ ٢٩٢٩٢٠٠، فاكس: ٢٩٢٩٢٩٩ ٤ ٢٩٢٩٢٠٠، ص.ب. ١٢٠٧٧٧

دبي، الإمارات العربية المتحدة

slc.dubai.gov.ae official.gazette@slc.dubai.gov.ae

الرقم المعياري الدولي للدوريات: 1141 - 2410

# المحتويات

## صاحب السمو حاكم دبي

### مراسيم

- ٥ - مرسوم رقم (٣٢) لسنة ٢٠١٧ بشأن مركز حمدان بن محمد لإحياء التراث.

## المجلس التنفيذي

### قرارات

- ١١ - قرار المجلس التنفيذي رقم (٥٥) لسنة ٢٠١٧ بتعيين رئيس تنفيذي لمركز حمدان بن محمد لإحياء التراث.
- ١٢ - قرار المجلس التنفيذي رقم (٥٦) لسنة ٢٠١٧ بتعيين نائب الرئيس التنفيذي لمركز حمدان بن محمد لإحياء التراث.

## ولي عهد دبي

### قرارات

- ١٣ - قرار رقم (٢) لسنة ٢٠١٧ بتشكيل مجلس إدارة مؤسسة دبي الرياضية.

## هيئة الطرق والمواصلات

### قرارات

- ١٥ - قرار إداري رقم (٤٩٣) لسنة ٢٠١٧ بشأن منح بعض موظفي هيئة الطرق والمواصلات صفة الضبطية القضائية.

## هيئة الصحة بدبي

### قرارات

- ١٩ - قرار إداري رقم (١١٤) لسنة ٢٠١٧ باعتماد أثمان بيع بعض الوحدات الدموية في الهيئة.
- ٢٢ - قرار إداري رقم (١٢٠) لسنة ٢٠١٧ باعتماد أثمان بعض الأدوية في صيدليات الهيئة.

## هيئة دبي للطيران المدني قرارات

- قرار إداري رقم (١٦) لسنة ٢٠١٧ بشأن منح بعض موظفي هيئة دبي للطيران المدني ٥٤  
صفة مأموري الضبط القضائي.

**مرسوم رقم (٣٢) لسنة ٢٠١٧**  
**بشأن**  
**مركز حمدان بن محمد لإحياء التراث**

**نحن محمد بن راشد آل مكتوم حاكم دبي**

بعد الاطلاع على القانون رقم (٣) لسنة ٢٠٠٣ بشأن إنشاء مجلس تنفيذي لإمارة دبي، وعلى قانون إدارة الموارد البشرية لحكومة دبي رقم (٢٧) لسنة ٢٠٠٦ وتعديلاته، وعلى القرار رقم (١) لسنة ٢٠١٣ في شأن إنشاء مركز حمدان بن محمد لإحياء التراث،

**نرسم ما يلي:**

**التعريفات**

**المادة (١)**

تكون للكلمات والعبارات التالية، حيثما وردت في هذا المرسوم، المعاني المبينة إزاء كل منها، ما لم يدل سياق النص على غير ذلك:

الدولة : دولة الإمارات العربية المتحدة.

الإمارة : إمارة دبي.

المجلس التنفيذي : المجلس التنفيذي للإمارة.

المكتب : مكتب زعبيل لصاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم.

المركز : مركز حمدان بن محمد لإحياء التراث.

المدير العام : سكرتير صاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم.

الرئيس التنفيذي : الرئيس التنفيذي للمركز.

**تبعية المركز**

**المادة (٢)**

تسري أحكام هذا المرسوم على المركز المنشأ بموجب القرار رقم (١) لسنة ٢٠١٣ المشار إليه،

باعتباره مؤسسة عامة تتمتع بالشخصية الاعتبارية والأهلية القانونية اللازمة لمباشرة الأعمال والتصرفات التي تكفل تحقيق أهدافه، ويُعتبر أحد الجهات المملوكة للمكتب.

## مقر المركز

### المادة (٣)

يكون المقر الرئيس للمركز في الإمارة، ويجوز بقرار من المدير العام إنشاء فروع ومكاتب للمركز داخل الإمارة وخارجها.

## أهداف المركز

### المادة (٤)

يهدف المركز إلى المساهمة في تعزيز التراث الوطني للدولة وتناقله بين الأجيال، والمحافظة عليه من الاندثار، والتعريف به على المستوى المحلي والإقليمي والعالمي، وبناء علاقات تعاون ومشاريع مشتركة مع الجهات المعنية بالتراث، بما يسهم في استدامة وإحياء التراث.

## اختصاصات المركز

### المادة (٥)

يكون للمركز في سبيل تحقيق أهدافه، وبالتنسيق مع الجهات المعنية، وتحت إشراف المكتب، المهام والصلاحيات التالية:

- ١- إنشاء الأنظمة والبرامج المتكاملة لرعاية وتطوير الأنشطة المتعلقة بالتراث.
- ٢- القيام بالمعاملات والأعمال المرتبطة بطبيعة نشاطه واللازمة لتحقيق أهدافه، بما في ذلك مُزاولة الأعمال التجارية.
- ٣- إعداد الدراسات والبحوث اللازمة لحفظ وتوثيق التراث، وتطوير الأنشطة المتعلقة به.
- ٤- نشر الوعي بأهمية التراث، من خلال عقد وتنظيم الندوات والمؤتمرات والفعاليات وورش العمل والأمسيات التراثية والثقافية والأدبية، والمشاركة في المهرجانات الثقافية والتراثية التي تُعقد داخل الدولة وخارجها.
- ٥- تنظيم والمشاركة في تنظيم وإدارة المسابقات والبطولات التراثية، وتوزيع الجوائز على الفائزين بها.
- ٦- إقامة البرامج التراثية الهادفة عبر وسائل الإعلام المختلفة والإشراف عليها.

- ٧- مُزاولة الأنشطة الإعلامية المرئية والمسموعة والمقروءة ذات العلاقة بأهداف المركز.
- ٨- إدارة المواقع التراثية التي يُشرف عليها المركز أو يُكلّف بالإشراف عليها وإدارتها داخل الإمارة وخارجها.
- ٩- إصدار ونشر الكتب والمطبوعات والنّشرات الدورية والتسجيلات المرئية والمسموعة ذات العلاقة بالتراث.
- ١٠- تملك واستئجار الأموال المنقولة وغير المنقولة اللازمة لتحقيق أهدافه.
- ١١- أي مهام أو صلاحيات أخرى تُمكن المركز من تحقيق أهدافه المنصوص عليها في هذا المرسوم.

## إدارة المركز

### المادة (٦)

- أ- يكون للمركز رئيس تنفيذي ونائب له يُعيّنان بقرار من رئيس المجلس التنفيذي، بناءً على توصية المدير العام.
- ب- يكون الرئيس التنفيذي مسؤولاً مباشرةً أمام المدير العام عن أداء المهام والصلاحيات المنوطة به بموجب هذا المرسوم.
- ج- على الرئيس التنفيذي التنسيق مع المدير العام قبل مزاولته للمهام والصلاحيات المنوطة به بموجب هذا المرسوم.
- د- تسري على موظفي المركز أحكام قانون إدارة الموارد البشرية لحكومة دبي رقم (٢٧) لسنة ٢٠٠٦ وتعديلاته، مع احتفاظ الموظفين العاملين لدى المركز بتاريخ العمل بهذا المرسوم بحقوقهم المكتسبة والمنصوص عليها في عقود العمل المبرمة معهم.

## اختصاصات الرئيس التنفيذي

### المادة (٧)

- أ- يتولّى الرئيس التنفيذي الإشراف على الأعمال اليومية للمركز وإدارة وتنظيم أعماله، ويكون مسؤولاً عن تحقيق الأهداف وتنفيذ السياسات الخاصة بالمركز، ويُمارس السلطات والصلاحيات اللازمة لتحقيق أهداف المركز، ويكون له على وجه الخصوص المهام والصلاحيات التالية:
- ١- اقتراح السياسة العامة والخطط الاستراتيجية والتطويرية والتشغيلية للمركز، ورفعها



- إلى المدير العام لاعتمادها، ومُتابعة تنفيذها.
- ٢- اقتراح خطط وبرامج العمل بالمركز، ورفعها إلى المدير العام لاعتمادها، ومُراجعة تلك الخطط والبرامج وتقييم مدى تطبيقها بشكل سنوي.
- ٣- تحديد الأهداف الاستراتيجية للمركز والإجراءات اللازمة للإشراف على تنفيذها، واعتمادها من المدير العام، على أن يتم مُراجعة تلك الأهداف وتقييم مدى الالتزام بها سنوياً.
- ٤- اتخاذ الإجراءات اللازمة لضمان تقيّد المركز بأحكام التشريعات السارية في الإمارة والقرارات والأنظمة الصادرة بمقتضى أيّ منها، وبأحكام أيّ تشريع يتعلق بأعمال المركز وأنشطته.
- ٥- اقتراح الهيكل التنظيمي للمركز، ورفعها للمدير العام لاعتماده.
- ٦- اقتراح الموازنة السنوية للمركز وحسابه الختامي، ورفعها للمدير العام لاعتمادهما ضمن الموازنة السنوية للمكتب.
- ٧- الإشراف على أداء الجهاز التنفيذي للمركز للمهام المنوطة به بموجب اللوائح والأنظمة المعتمدة.
- ٨- تنفيذ ومُتابعة القرارات والسياسات والخطط والبرامج التي يضعها المكتب.
- ٩- اعتماد المعاملات الماليّة، بما فيها الحوالات والشيكات، في حدود ما تنص عليه الأنظمة واللوائح الماليّة المعمول بها في المكتب، ومنظومة تفويض الصلاحيات المعتمدة من المدير العام.
- ١٠- تشكيل اللجان الفرعيّة وفرق العمل الدائمة والمؤقتة، لمُعاونته في أداء مهامه وتحقيق أهداف المركز، وتحديد مهام وصلاحيات تلك اللجان وفرق العمل ومُدّة عملها ومُكافآت أعضائها.
- ١١- التوقيع باسم المركز ونيابةً عنه على العقود والاتفاقات ومُذكرات التفاهم وفقاً للصلاحيات الممنوحة له من المكتب في هذا الشأن.
- ١٢- الإشراف على الوحدات التنظيمية التي يتكوّن منها المركز، وإعداد التقارير الدوريّة والسنوية المتعلّقة بسير العمل فيها ورفعها إلى المدير العام.
- ١٣- أيّ مهام أو صلاحيات أخرى ذات صلة بأهداف المركز يتم تكليفه بها من المدير العام.
- ب- للمدير العام تفويض أيّ من صلاحياته المقرّرة له بموجب الفقرة (أ) من هذه المادة إلى الرئيس التنفيذي أو نائب الرئيس التنفيذي، على أن يكون هذا التفويض خطياً ومُحدداً.

ج- للرئيس التنفيذي تفويض أي من صلاحياته المقررة له بموجب الفقرة (أ) من هذه المادة إلى نائب الرئيس التنفيذي، على أن يكون هذا التفويض خطياً ومُحدداً.

## الموارد المالية للمركز

### المادة (٨)

تتكوّن الموارد المالية للمركز مما يلي:

- ١- الاعتمادات المالية المقررة للمركز في الموازنة السنوية للمكتب.
- ٢- المنح والهبات والتبرّعات والوصايا التي يقبلها المدير العام.
- ٣- أي موارد أخرى يُوافق عليها المدير العام.

## حسابات المركز وسنته المالية

### المادة (٩)

- أ- يُطبّق المركز في تنظيم حساباته وسجلاته أصول ومبادئ المحاسبة الحكومية.
- ب- يكون التوقيع على العقود والاتفاقيات والحوالات والشيكات المصرفية وإدارة الحسابات البنكية الصادرة عن المركز إلى البنوك والمصارف المعنية في الدولة وفقاً لللائحة الصلاحيات المالية المعتمدة من المدير العام.
- ج- تبدأ السنة المالية للمركز في اليوم الأول من شهر سبتمبر من كل سنة وتنتهي في اليوم الحادي والثلاثين من شهر أغسطس من السنة التي تليها.

## إصدار القرارات التنفيذية

### المادة (١٠)

يُصدر المدير العام أو من يُفوضه القرارات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا المرسوم.

## الإلغاءات

### المادة (١١)

يُلغى القرار رقم (١) لسنة ٢٠١٣ المشار إليه، كما يُلغى أي نص في أي تشريع آخر إلى المدى الذي يتعارض فيه وأحكام هذا المرسوم.

## السريان والنشر

### المادة (١٢)

يُعمل بهذا المرسوم من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

محمد بن راشد آل مكتوم  
حاكم دبي

صدر في دبي بتاريخ ٧ أغسطس ٢٠١٧ م  
الموافق ١٥ ذو القعدة ١٤٣٨ هـ

قرار المجلس التنفيذي رقم (٥٥) لسنة ٢٠١٧  
بتعيين  
رئيس تنفيذي لمركز حمدان بن محمد لإحياء التراث

نحن حمدان بن محمد بن راشد آل مكتوم ولي عهد دبي رئيس المجلس التنفيذي

بعد الاطلاع على القانون رقم (٣) لسنة ٢٠٠٣ بشأن إنشاء مجلس تنفيذي لإمارة دبي،  
وعلى المرسوم رقم (٣٢) لسنة ٢٠١٧ بشأن مركز حمدان بن محمد لإحياء التراث،

قررنا ما يلي:

تعيين الرئيس التنفيذي

المادة (١)

يُعيّن السيد / عبدالله حمدان بن دلوّك، رئيساً تنفيذياً لمركز حمدان بن محمد لإحياء التراث.

السريان والنشر

المادة (٢)

يُعمل بهذا القرار من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

حمدان بن محمد بن راشد آل مكتوم

ولي عهد دبي

رئيس المجلس التنفيذي

صدر في دبي بتاريخ ١٦ أغسطس ٢٠١٧م

الموافق ٢٤ ذو القعدة ١٤٣٨هـ

## قرار المجلس التنفيذي رقم (٥٦) لسنة ٢٠١٧

### بتعيين

### نائب الرئيس التنفيذي لمركز حمدان بن محمد لإحياء التراث

نحن حمدان بن محمد بن راشد آل مكتوم ولي عهد دبي رئيس المجلس التنفيذي

بعد الاطلاع على القانون رقم (٣) لسنة ٢٠٠٣ بشأن إنشاء مجلس تنفيذي لإمارة دبي،  
وعلى المرسوم رقم (٣٢) لسنة ٢٠١٧ بشأن مركز حمدان بن محمد لإحياء التراث،  
وعلى قرار المجلس التنفيذي رقم (٥٥) لسنة ٢٠١٧ بتعيين رئيس تنفيذي لمركز حمدان بن محمد  
لإحياء التراث،

قررنا ما يلي:

### تعيين نائب الرئيس التنفيذي

#### المادة (١)

يُعيّن السيد / راشد مبارك بن مرخان الكتبي، نائباً للرئيس التنفيذي لمركز حمدان بن محمد  
لإحياء التراث.

### السريان والنشر

#### المادة (٢)

يُعمل بهذا القرار من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

حمدان بن محمد بن راشد آل مكتوم

ولي عهد دبي

رئيس المجلس التنفيذي

صدر في دبي بتاريخ ١٦ أغسطس ٢٠١٧م

الموافق ق ٢٤ ذو القعدة ١٤٣٨هـ

**قرار رقم (٢) لسنة ٢٠١٧**  
**بتشكيل**  
**مجلس إدارة مؤسسة دبي الرياضية**

**نحن حمدان بن محمد بن راشد آل مكتوم ولي عهد دبي**  
**رئيس نادي شباب الأهلي - دبي**

بعد الاطلاع على القانون رقم (١١) لسنة ٢٠١٧ بإنشاء مؤسسة دبي الرياضية، ويُشار إليها فيما بعد بـ «المؤسسة»،  
وعلى القرار رقم (٧) لسنة ٢٠١٧ بشأن دمج ناديين رياضيين في إمارة دبي مع النادي الأهلي الرياضي،  
وعلى القرار رقم (٨) لسنة ٢٠١٧ بشأن تعيين رئيس نادي شباب الأهلي - دبي ونائبه،

**قررنا ما يلي:**

**تشكيل مجلس الإدارة**

**المادة (١)**

أ- يُشكّل مجلس إدارة المؤسسة، على النحو التالي:

- |        |                                    |
|--------|------------------------------------|
| رئيساً | ١- السيد/ هشام عبدالله القاسم      |
| عضواً  | ٢- السيد/ محمد هادي أحمد الحسيني   |
| عضواً  | ٣- السيد/ راشد محمد علي عبد الرحمن |
- وذلك لمدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد.

ب- إذا انتهت مدة عضوية أعضاء مجلس إدارة المؤسسة المذكورين في الفقرة (أ) من هذه المادة، ولم يتم إعادة تشكيل المجلس، فإنه يستمر في هذه الحالة أعضاء مجلس إدارة المؤسسة في أداء مهامهم لحين إعادة تعيينهم أو تعيين أعضاء جدد بدلاً عنهم.

## السريان والنشر

### المادة (٢)

يُعمل بهذا القرار من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

حمدان بن محمد بن راشد آل مكتوم

ولي عهد دبي

رئيس نادي شباب الأهلي - دبي

صدر في دبي بتاريخ ١٥ يونيو ٢٠١٧م

الموافق ٢٠ رمضان ١٤٣٨هـ

**قرار إداري رقم (٤٩٣) لسنة ٢٠١٧**  
**بشأن منح بعض موظفي**  
**هيئة الطرق والمواصلات صفة الضبطية القضائية**

**المدير العام ورئيس مجلس المديرين**

بعد الاطلاع على القانون رقم (١٧) لسنة ٢٠٠٥ بإنشاء هيئة الطرق والمواصلات وتعديلاته،  
ويُشار إليها فيما بعد بـ «الهيئة»،  
وعلى القانون رقم (٣٢) لسنة ٢٠١٥ بشأن الجريدة الرسمية لحكومة دبي،  
وعلى القانون رقم (٨) لسنة ٢٠١٦ بشأن تنظيم منح صفة الضبطية القضائية في حكومة دبي،  
وعلى قرار المجلس التنفيذي رقم (٨) لسنة ٢٠٠٦ بإنشاء المؤسسات التابعة لهيئة الطرق  
والمواصلات واعتماد هيكلها المؤسسي والتنظيمي،  
وعلى قرار المجلس التنفيذي رقم (٥) لسنة ٢٠١٦ بشأن تنظيم مواقف المركبات في إمارة دبي،  
وعلى قرار المجلس التنفيذي رقم (٦٤) لسنة ٢٠١٦ باعتماد الهيكل التنظيمي لهيئة الطرق  
والمواصلات،

**قررنا ما يلي:**

**منح صفة الضبطية القضائية**

**المادة (١)**

يُمنح موظفو مؤسسة المرور والطرق في الهيئة المبيّنة أسماؤهم ومسمياتهم الوظيفية في الجدول الملحق بهذا القرار، صفة الضبطية القضائية في إثبات الأفعال التي ترتكب بالمخالفة لأحكام قرار المجلس التنفيذي رقم (٥) لسنة ٢٠١٦ المشار إليه، والقرارات الصادرة بموجبه.

**واجبات مأموري الضبط القضائي**

**المادة (٢)**

يجب على الموظفين المخوّلين صفة الضبطية القضائية بموجب المادة (١) من هذا القرار، الالتزام بما يلي:



- ١- أحكام قرار المجلس التنفيذي رقم (٥) لسنة ٢٠١٦ المشار إليه، ومراعاة الإجراءات المنصوص عليها فيه عند قيامهم بمهامهم.
- ٢- التحقق من التزام الأشخاص المخاطبين بقرار المجلس التنفيذي رقم (٥) لسنة ٢٠١٦ المشار إليه، بالواجبات التي يفرضها عليهم هذا القرار والقرارات الصادرة بموجبه وعدم مخالفتهم لأحكامها.
- ٣- ضبط المخالفات المكلفين باستقصائها وجمع المعلومات والأدلة المتعلقة بها، وفقاً للأصول المرعية في هذا الشأن.
- ٤- تلقي التبليغات والشكاوى التي ترد إليهم في شأن المخالفات التي تتصل بوظائفهم، وفقاً للإجراءات المعتمدة لدى الهيئة في هذا الشأن.
- ٥- اتخاذ الإجراءات والتدابير اللازمة للمحافظة على كافة الأدلة المتعلقة بالمخالفة المرتكبة.
- ٦- تحرير محضر ضبط بالوقائع والإجراءات التي تم اتخاذها من قبلهم.
- ٧- التحلي بالنزاهة، والأمانة الوظيفية، والحيادة والموضوعية.
- ٨- إبراز ما يُثبت صفاتهم عند مباشرة المهام المنوطة بهم.
- ٩- عدم استغلال صفة الضبطية القضائية لتحقيق مصالح أو منافع شخصية.

## صلاحيات مأمور الضبط القضائي

### المادة (٣)

- يكون للموظفين المخوّلين صفة الضبطية القضائية بموجب المادة (١) من هذا القرار ممارسة الصلاحيات التالية:
- ١- الاستعانة بأفراد الشرطة عند الاقتضاء.
  - ٢- الاستعانة بالخبراء والمترجمين عند الضرورة.
  - ٣- سماع وتدوين أقوال مقدمي البلاغات والشهود.
  - ٤- إجراء المعاينة، وتوجيه الأسئلة والاستيضاحات، ودخول الأماكن المصرّح لهم بدخولها لجمع المعلومات المتعلقة بالمخالفة المرتكبة.

## الإجراءات التنفيذية

### المادة (٤)

يتولى المدير التنفيذي لمؤسسة المرور والطرق في الهيئة اتخاذ الإجراءات اللازمة لتنفيذ أحكام

هذا القرار، بما في ذلك:

- ١- إصدار البطاقات التعريفية لمأموري الضبط القضائي المشمولين بأحكام المادة (١) من هذا القرار.
- ٢- اعتماد نماذج محاضر ضبط المخالفات بما تتضمنه من بيانات أساسية، وبما يتفق وأحكام القانون رقم (٨) لسنة ٢٠١٦ المشار إليه.

## السريان والنشر

### المادة (٥)

يُعمل بهذا القرار من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

مطر محمد الطاير

المدير العام ورئيس مجلس المديرين

صدر في دبي بتاريخ ١١ يوليو ٢٠١٧م

الموافق ١٧ شوال ١٤٣٨ هـ

## جدول

### بتحديد الأسماء والمسميات الوظيفية لموظفي مؤسسة المرور والطرق بالهيئة المخولين صفة الضبطية القضائية

م	الرقم الوظيفي	اسم الموظف	المسمى الوظيفي	القسم
١	١٢٩٢١	محمد عبدالقادر شرف محمد	مفتش رقابة ميداني	رقابة المواقف
٢	١٢٩٢٢	محمد سبيل بلال عبد الله البطيحي	مفتش رقابة ميداني	رقابة المواقف
٣	١٢٩٢٤	عبد العزيز عبدالرحمن أحمد سالم	مفتش رقابة ميداني	رقابة المواقف
٤	١٢٩٧٤	سند سهيل أحمد علي	مفتش رقابة ميداني	رقابة المواقف

## قرار إداري رقم (١١٤) لسنة ٢٠١٧ باعتقاد أثمان بيع بعض الوحدات الدموية في الهيئة

### رئيس مجلس الإدارة المدير العام

بعد الاطلاع على القانون رقم (١٣) لسنة ٢٠٠٧ بشأن إنشاء هيئة الصحة في دبي وتعديلاته،  
ويُشار إليها فيما بعد بـ «الهيئة»،  
وعلى القانون رقم (١٤) لسنة ٢٠٠٩ بشأن تسعير الخدمات الحكومية في إمارة دبي وتعديلاته،  
وعلى القانون رقم (١) لسنة ٢٠١٦ بشأن النظام المالي لحكومة دبي،  
وعلى المرسوم رقم (٩) لسنة ٢٠١٢ بشأن اعتماد آلية تسعير خدمات هيئة الصحة في دبي،  
وعلى المرسوم رقم (١٦) لسنة ٢٠١٥ بتشكيل مجلس إدارة هيئة الصحة في دبي،  
وعلى المرسوم رقم (٢١) لسنة ٢٠١٥ بتكليف رئيس مجلس إدارة هيئة الصحة في دبي بالقيام  
بمهام مدير عام الهيئة،  
وعلى القرار الإداري رقم (١٤٨) لسنة ٢٠١٤ بشأن رسوم الخدمات الصحية،  
وعلى كتاب دائرة المالية مرجع رقم (DOF/OUT/2017/1928) المؤرخ في ١٧/٤/٢٠١٧،  
المتضمن الموافقة على ثمن بيع بعض الوحدات الدموية في الهيئة،

### قررنا ما يلي:

#### المادة (١)

تُعتمد بموجب هذا القرار أثمان بيع بعض الوحدات الدموية لدى الهيئة وفقاً لما هو محدد في  
الجدول الملحق.

## السريان والنشر

### المادة (٢)

يُعمل بهذا القرار اعتباراً من تاريخ صدوره، وتكلف الوحدات التنظيمية المعنية باتخاذ الإجراءات اللازمة لتنفيذ أحكامه.

حميد القطامي

رئيس مجلس الإدارة

المدير العام

صدر في دبي بتاريخ ١٩ يونيو ٢٠١٧م

الموافق ٢٤ رمضان ١٤٣٨ هـ

رقم الخدمة في تعميم وزارة الصحة	المحتوى	رمز المحتوى	الحجم / وحدة	السعر الجديد
1	Irradiation For Cellular Product	-	-	AED 50
2	Apheresis Platelet	PPH	ml 200-300	AED 1500
3	Pooled Platelets Concentrate	PLP	ml 60 ± 280	AED 1500
4	Cryoprecipitate	CRYO	ml 20-25	AED 600
5	Fresh Frozen Plasma	FFP	ml 250 - 200	AED 600
6	Leucodepleted Packed RBC	PCA/PPC/PC	ml 300	AED 850
7	Whole Blood	WBS/WB	ml 450	AED 800
8	Apheresis Fresh Frozen Plasma	AFFP	ml 600 – 200	AED 1300
9	Apheresis Packed Redceus	PAX	ml 200-250	AED 1000
10	Autologus Packed Red Cells	PCA/PPC/PC	ml 300	AED 900

## قرار إداري رقم (١٢٠) لسنة ٢٠١٧ باعتقاد أثمان بعض الأدوية في صيدليات الهيئة

رئيس مجلس الإدارة المدير العام

بعد الاطلاع على القانون رقم (١٣) لسنة ٢٠٠٧ بشأن إنشاء هيئة الصحة في دبي وتعديلاته،  
ويُشار إليها فيما بعد بـ «الهيئة»،  
وعلى القانون رقم (١٤) لسنة ٢٠٠٩ بشأن تسعير الخدمات الحكومية في إمارة دبي وتعديلاته،  
وعلى القانون رقم (١) لسنة ٢٠١٦ بشأن النظام المالي لحكومة دبي،  
وعلى المرسوم رقم (٩) لسنة ٢٠١٢ بشأن اعتماد آلية تسعير خدمات هيئة الصحة في دبي،  
وعلى المرسوم رقم (١٦) لسنة ٢٠١٥ بتشكيل مجلس إدارة هيئة الصحة في دبي،  
وعلى المرسوم رقم (٢١) لسنة ٢٠١٥ بتكليف رئيس مجلس إدارة هيئة الصحة في دبي بالقيام  
بمهام مدير عام الهيئة،  
وعلى القرار الإداري رقم (١٤٨) لسنة ٢٠١٤ بشأن رسوم الخدمات الصحية،  
وعلى كتاب دائرة المالية مرجع رقم (DOF/OUT/2017/2594) المؤرخ في ٢٠١٧/٦/١٥،  
المتضمن الموافقة على ثمن بعض الأدوية في صيدليات الهيئة،

قررنا مايلي:

### اعتماد الأثمان

#### المادة (١)

تُعتمد بموجب هذا القرار أثمان بعض الأدوية في صيدليات الهيئة وفقاً لما هو محدد في الجدول  
الملحق.

## السريان والنشر المادة (٢)

يُعمل بهذا القرار اعتباراً من تاريخ صدوره، وتكلف الوحدات التنظيمية المعنية باتخاذ الإجراءات اللازمة لتنفيذ أحكامه.

حميد القطامي  
رئيس مجلس الإدارة  
المدير العام

صدر في دبي بتاريخ ١٣ يوليو ٢٠١٧م  
الموافق ق ١٩ شوال ١٤٣٨ هـ



رمز الدواء	وصف الدواء	اسم الدواء في الهيئة	السعر
520-01242	BALANCED SALT SOLUTION PLUS, PART1-480ML-	ALCON	118
520-00725	GENTAMYCIN SULPHATE 40MG/ML. INJ.-2ML.	SPIMACO	13.7
520-00102	CO CARELDOPA 275MG TAB.-	ALGORITHM	1
520-19489	BISOPROLOL FUMARATE 2.5MG TAB.-	MERCK	0.783
520-00844	SUXAMETHONIUM CHLORIDE 50MG/ML INJ.-2ML AMP	GSK	4.4
520-00320	PHENOXYMETHYL PENICILLIN 250MG/5ML SYRUP	SANDOZ	20.5
520-00653	ATROPINE SULFATE 1 MG/5ML INJ.PFS.-	AGUETTANT	51
520-01162	PROCTOGLYVENOL CREAM-30GM	NOVARTIS	22.5
520-00860	VITAMIN B1, B6 & B12 INJ.-3ML.	MERCK	5.166
520-20520	SITAGLIPTIN 50MG + METFORMIN 1000MG XR TAB.	MSD	4.678
520-01163	PROCTOGLYVENOL SUPPOSITORY-	NOVARTIS	2.5
520-18328	BEVACIZUMAB 400 MG INJ	ROCHE	9557.5
520-00826	RUBELLA VACCINE SINGLE DOSE INJ.- (SINGLE	SERUM INSTITUTE OF INDIA	17.29
520-19683	RIVASTIGMINE 4.6MG/24HRS TRANSDERMAL PATCH	NOVARTIS	19.216
520-20650	TERIFLUNOMIDE 14MG TABLET.-	SANOFI	209.25
520-20518	IV IMMUNOGLOBULIN 10% 20G INJ.-	BIOTEST AG	5335
520-20287	DENOSUMAB 120MG/ML VIAL	AMGEN	2377
520-00661	BUPIVACAINE HYDROCHLORIDE 2.5MG/ML INJ.- 10ML/20ML	AGUETTANT	19.45

520-20614	LIDOCAINE MEDICATED 5% PATCH/PLASTER.-	GUNRNTHAL	19.75
520-20119	EVEROLIMUS 0.5MG TAB.-	NOVARTIS	27.17
520-00104	CO TRIMOXAZOLE 480MG TAB.-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	0.525
520-01181	SODIUM CROMOGLYCAT 2% EYE DROPS-10ML	AMMAN	14.5
520-20117	DENOSUMAB 60MG/ML PREFILLED SYRINGE.-	AMGEN	1180.5
520-19423	POTASSIUM CITRATE 10mEq (1080MG) TAB.-	MISSION PHARMACAL	3.41
520-00009	ALFACALCIDOL 1 MCG CAP-	LEO	3.085
520-00600	INDAPAMIDE SUSTAINED RELEASE COATED 1.5 MG TAB	LES LABORATOIRES	1.266
520-20413	SAXAGLIPTIN+METFORMIN (KOMBIGLYZE XR) 5/100 MG EXTENDED RELEASE TABLET	BMS	6.48
520-20524	SIROLIMUS 1MG/ML SYRUP.-	PFIZER	1114.5
520-00505	DIOSMIN 500 MG (MICRONISED) TABLET-	LES LABORATOIRES	1.266
520-00778	METHYLPREDNISOLONE ACETATE 40MG/ML INJ.- 2ML	PFIZER	19.5
520-20407	PALIPERIDONE PALMITATE 75MG INJECTION	JANSSEN	1449.5
520-01604	ESCITALOPRAM 10MG TAB.-	H. LUNDBECK	5.07
520-20281	CALCIPOTRIOL 50MCG + BETAMETHASONE 0.5MG GE	LEO	137
520-00276	METRONIDAZOLE 200MG/5ML SUSPN.-100ML	SANOFI	16
520-20113	LIRAGLUTIDE 6MG/ML SC INJ.-	NOVO NORDISK	342.25
520-19648	BRIMONIDINE TARTARATE 0.15% EYE DROPS 5ML	ALLERGAN	68

520-00500	THYROXINE SODIUM 25MCG TABLET-	MERCK	0.155
520-00463	ATENOLOL 25MG TAB.-TENORMIN	ASTRAZENECA	0.589
520-00403	THYROXINE SODIUM 50MCG TAB.-	MERCK	0.2
520-18642	CALCIPOTRIOL 50MCG+BETAMETHASONE DIPRO- PIONA 0.5MG OINT.-(DAIVOBET)	LEO	119
520-20366	TAB DESVENLAFAXINE SUCCINATE 50MG EX- TENDEED	PFIZER	5.616
520-18651	TRIMETAZIDINE 35MG MR TAB.-	LES LABORATOIRES	1.041
520-19863	OMALIZUMAB 150MG INJECTION.-	NOVARTIS	2808.5
520-19814	INDACATEROL 150MCG CAP.-	NOVARTIS	7.05
520-19007	STRONTIUM RANELATE GRANULES	LES	9.05
520-18701	TRASTUZUMAB 440MG INJ.-	ROCHE	14062.5
520-01080	DINOPROSTONE 3MG VAGINAL TAB-	PFIZER	48.13
520-00226	KAOLIN MIXTURE (ADULT)-100ML	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	6
520-00010	ALFACALCIDOL 2 MCG/ML DROPS.-20ML	LEO	103.5
520-18529	LEVETIRACETAM 1 GRAM TAB.-	UCB	13.98
520-00265	MESTEROLONE 25MG TAB.-	BAYER WEIMAR	1.025
520-20120	EVEROLIMUS 0.75MG TAB.-	NOVARTIS	30.8
520-00348	PROGYLUTON TAB.-	BAYER WEIMAR	0.38
520-01264	INDOMETHACIN 1% SPRAY 50 ML-	DAIICHI SANKYO	29.5
520-19048	ENTECAVIR 0.5MG TAB.-	BRISTOL MYERS SQUIBB	82.266
520-20122	AZELASTINE HYDROCHLORIDE 0.01GM/10ML NASAL	MEDA PHARMA	35

	SPRAY		
520-19113	VARENICLINE TARTARATE 1MG FILM COATED TAB.-	PFIZER	6.178
520-01130	MAXITROL EYE OINTMENT-3.5GM	ALCON	10.5
520-20049	SERTINDOLE 16MG TABLET	H.LUNDBECK	28.3
520-00165	ACITRETIN 25MG CAP.-	ACTAVIS	7.2
520-00894	TISSEEL KIT.-TWO COMPONENT FIBRIN SEALANT.	BAXTER	694
520-20735	SACUBITRIL + VALSARTAN 49/51MG TAB.-	NOVARTIS	13.73
520-00955	ALFACALCIDOL 2 MCG/ML INJ.- 0.5ML	LEO	13.1
520-19516	REPARIL COATED TABLET (AESCIN 20MG)	MADAUS GmbH	0.64
520-19042	INSULIN GLARGINE 100 IU/ML INJ.-3ML DISPOSABLE PEN (SOLOSTAR)	SANOFI	78.3
520-20509	MESALAMINE 2G SACHETS.-	FERRING	8.908
520-01236	CIPROFLOXACIN HYDROCHLOIDE 0.3% EYE DROP- 5ML	ALCON	18
520-18482	SIROLIMUS 1MG TAB.-	PFIZER	23.2
520-19124	REPARIL-GEL N	MADAUS GmbH	32.5
520-01285	DOMPERIDONE 10 MG SUPPOSITORIES	CILAG GMBH	1.583
520-00744	HYDROXYPROGESTERONE HEXANOATE 250MG INJ.-1M	BAYER	21
520-20310	LACOSAMIDE 100MG TAB.-	UCB	12.196
520-19682	FINGOLIMOD 0.5MG CAP.-	NOVARTIS	463.25
520-20423	USTEKINUMAB 90MG SINGLE USE PREFILLED SY- RINGE / SINGLE USE INJECTION VIAL	JANSSEN CILAG	16561

520-20046	CLOTRIMAZOLE VAGINAL 500MG TABLET	BAYER SCHERING	18
520-01286	DOMPERIDONE 30 MG SUPPOSITORIES	JANSSEN CILAG	2.416
520-19335	BUDESONIDE 320MCG + FORMOTEROL 9MCG INHALER	ASTRAZENECA	236
520-19680	ABATACEPT 250MG/15ML INJ.-	BRISTOL MYERS SQUIBB	2054.5
520-18316	CAPECITABINE 500MG TAB.-	ROCHE	18.116
520-00626	TIBOLONE 2.5MG TABLET	MSD	3.63
520-01095	FUCIDIN H CREAM-15GM	LEO	24.5
520-00577	CABERGOLINE 500 MCG TABS	PFIZER	23.75
520-20411	CICLESONIDE 50MCG NASAL SPRAY, 120 PUFFS	TAKEDA	82
520-00042	BISACODYL 5MG TAB.-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	0.225
520-20112	DABIGATRAN 150MG TAB.-	BOEHRINGER INGELHEIM	7.308
520-20365	TAB PAROXETINE CR 25MG.-	GLAXO SMITH KLINE	3.916
520-00726	GLUCAGON 1MG/ML. INJ.-	NOVO NORDISK	59.5
520-20039	LORNOXICAM 8MG TABLET	TAKEDA	1.2
520-20427	CICLOSPORINE 0.05%, 0.4ML SINGLE DOSE EYE DROPS	ALLERGAN	11.8
520-20409	INTERFERON BETA 1A SOLUTION IN PRE-FILLED	MERCK	1378
520-19351	ANIDULAFUNGIN 100MG INJ.-I.V.	PFIZER	941
520-19655	TERIPARATIDE 250 MCG/ML PRE-FILLED PEN 2.4	ELI LILLY	2389
520-00975	INSULIN SHORT ACTING ANALOG 100 IU/ML INJ.-	ELI LILLY	119.5
520-20114	EXENATIDE 2MCG INJECTION PEN.-	ASTRAZENECA	171.5

520-19545	ARIPIRAZOLE 10MG TAB.-	BRISTOL MYERS SQUIBB	18.98
520-19432	DULOXETINE 60MG CAP.-	ELI LILLY	8.714
520-19131	RANITIDINE 75MG/5ML SYR.-	GLAXO SMITH KLINE	72.5
520-19510	PERINDOPRIL ARGININE 5MG + AMLODIPINE 5MG TAB	SERVIER	5.033
520-01614	RITUXIMAB 10MG/ML INJ.-50ML VIAL	ROCHE	9687
520-01212	MAXITROL EYE DROPS 5ML.-	ALCON	16.5
520-19026	LEVETIRACETAM 100MG/ML ORAL SOLUTION 300ML	UCB	461
520-00630	LEVETIRACETAM 500MG TABLET	UCB	7.155
520-01601	TIOTROPIUM 18MCG CAPSULE	BOEHRINGER INGELHEIM	9.33
520-19112	VARENICLINE TARTARATE TAB.- (STARTER PACK OF	PFIZER	196.5
520-19649	PANITUMUMAB 20MG/ML INJ.-	AMGEN	3468
520-19025	MOXIFLOXACIN 0.5% EYE DROPS	ALCON	41
520-00636	DEFERIPRONE 500MG TAB.-	AOPHARMA	5.94
520-18687	DEFERASIROX 125MG TAB.-	NOVARTIS	32.91
520-18800	DEFERASIROX 500MG TAB.-	NOVARTIS	129.93
520-00724	GANCICLOVIR 500MG INJ. I.V.-	ROCHE	270
520-01252	HYDROCORTISONE BUTYRATE 0.1% LOTION 30ML-	ASTELLAS	28
520-01102	HEPARINOID GEL-40GM	DAIICHI SANKYO	19.5
520-01096	FUSIDIC ACID 1% VISCOUS EYE DROPS-5GM	LEO	17
520-19012	OMEGA 3 ACID ETHYL ESTERS 1GM CAP.-	ABBOTT	5.09
520-20570	AZILSARTAN MEDOXOMIL 40 MG + CHLORLTHA- LIDONE 12.5MG TAB	TAKEDA	4.696

520-19357	IVABRADINE 7.5MG TAB.-	SERVIER	5.97
520-20569	AZILSARTAN MEDOXOMIL 40 MG TABLET.-	TAKEDA	4.696
520-19333	TRANDOLAPRIL 2MG + VERAPAMIL SR 180MG TAB.-	ABBOTT	3.93
520-01269	(DELETED)FLUTICASON FUROATE 27.5MCG/SPRAY NASAL	GLAXO SMITH KLINE	86.5
520-01232	EMLA CREAM 5GM-LIGNOCAINE 2.5% & PRILO- CAINE 2.3%	ASTRAZENECA	16.3
520-00429	COLYTE / KLEAN PREP DRINK MIX POWDER	NORGINE	10.125
520-01279	ADAPALENE GEL 0.1% - 30 G	GALDERMA	22.5
520-19031	IVABRADINE 5MG TAB.-	SERVIER	5.97
520-19816	(DELETED) MICONAZOLE NITRATE 400MG OVULE.-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	5.83
520-01275	BUDESONIDE METERED NASAL SPRAY AQUEOUS 32MCG/DOSE 120 DOSES	ASTRAZENECA	41
520-00113	CYCLOSPORIN 100MG/ML SOLUTION-50ML	NOVARTIS	811.68
520-19091	PEMETREXED DISODIUM 500MG INJ.-	ELI LILLY	7648.5
520-01081	DIPROSALIC OINTMENT-30GM	MSD	24.5
520-18681	PIOGLITAZONE 15MG TAB.-	ARAB PHARMACEUTICAL MANUFACTURING	4.37
520-19068	FENTANYL 50MCG TRANSDERMAL PATCHES	JANSSEN CILAG	54.8
520-19046	INSULIN LISPRO 100 IU/ML INJ.-3ML PREFILLED PEN (HUMALOG KWIKPEN)	ELI LILLY	46.2
520-20124	LERCANIDIPINE HYDROCHLORIDE 10MG TAB.-	ALGORITHM	1.983

520-19023	DARBEPOETIN 300MCG INJ.-	AMGEN	3128.5
520-18635	INFLIXIMAB 100MG INJ.-	JANSSEN CILAG	2774
520-19552	ATOMOXETINE 25MG CAP.-	LILLY DEL CARIBE	12.875
520-20372	TAB SOLIFENACIN SUCCINATE 10MG.-	SAJA PHARMACEUTICALS	6.766
520-00437	HYDROXYZINE DIHYDROCHLORIDE 25MG TAB.- ATARA	UCB	0.24
520-20515	DINOPROSTONE 10 MG VAGINAL DELIVERY SYS- TEM.	FERRING	284
520-19363	ERTAPENEM 1GM INJ.-	MSD	274.5
520-01302	SALMETEROL XINAFOATE + FLUTICASON PRO- PIONA	GLAXO SMITH KLINE	197
520-00545	TRAMADOL HCL. 100 MG RETARD TAB/CAP.-	GRUNENTHAL GMBH	2.25
520-01197	EYE DROPS TIMOLOL MALEATE 0.5% -5ML	ALCON	14.5
520-19013	CLONIDINE 0.1MG TAB.-	BOEHRINGER	0.75
520-19551	ZOLENDRONIC ACID 5MG INJ.-	NOVARTIS	2331.5
520-18940	MESALAZINE GRANULES 1GM SACHETS	FERRING	5.68
520-19061	TACROLIMUS 0.03% OINT.-	ASTELLAS	157.5
520-20318	VALGANCICLOVIR 450MG TAB.-	ROCHE	133.225
520-19347	ROMIPLOSTIM 250MCG INJ.-	AMGEN	3698
520-01015	ATOSIBAN 7.5MG/ML IV INFUSION 5ML VIAL	FERRING	503.5
520-19060	TACROLIMUS 0.1% OINT.-	ASTELLAS	175.5
520-00573	VENLAFAXINE 75 MG SR CAPSULES	WYETH	6.61
520-00329	PIRACETAM 200MG/ML LIQUID-200ML	NEXTPHARMA	33



520-19358	AMLODIPINE 5MG + VALSARTAN 160MG TAB.-	NOVARTIS	7.38
520-01480	FONDAPARINUX SODIUM 2.5MG/0.5ML S.C. PFS	GLAXO SMITH KLINE	61.7
520-00007	ALBENDAZOLE 100MG/5ML SUSP.-20ML	GLAXO SMITH KLINE	9.5
520-18815	SALMETEROL XINAFOATE 50MCG + FLUTICASONE PROPIONATE 500MCG DISKUS INH.-	GLAXO SMITH KLINE	314.5
520-01064	CLOTRIMAZOLE 1% SOLUTION.- 15-20 ML	BAYER	16
520-19047	ADEFOVIR DIPIVOXIL 10MG TAB.-	GLAXO SMITH KLINE	68.12
520-20315	TOBRAMYCIN INHALATION POWDER 28MG HARD CAPSULES	NOVARTIS	66.24
520-20432	NICOTINE 21MG PATCHES	NOVARTIS	8.64
520-01008	PANTOPRAZOLE 40MG INJ. I.V. (BOLUS)	TAKEDA	42.5
520-01111	HYDROQUINONE 2% CREAM-15GM	ICN-VALEANT PHARMA	19
520-01759	RISPERIDONE 1MG/ML SYRUP 100ML	JANSSEN CILAG	273
520-00559	LAMOTRIGINE 25 MG DISPERSIBLE TABLET-	GLAXO SMITH KLINE	1.87
520-19353	DUTASTERIDE 0.5MG CAP.-	CATALENT FRANCE BEIN- HEIM/GSK	5.016
520-19009	MOMETASONE FUROATE 50MCG NASAL SPRAY	MSD	66.5
520-20284	APIXABAN 5MG TAB.-	BRISTOL MYERS SQUIBB	8.67
520-20652	VITAMIN D3 (CHOLECALCIFEROL) 10,000 IU CAP- SULES	EURO PHARM	2.62
520-18677	CLOZAPINE 100MG TAB.-	NOVARTIS	3.45
520-19022	EZETIMIBE 10MG + SIMVASTATIN 20MG TAB.-	MSD	8.89
520-19433	EZETIMIBE 10MG + SIMVASTATIN 40MG TAB.-	MSD	10.39

520-01612	EZETIMIBE 10MG TABLET	MSD	7
520-20430	NICOTINE 7MG PATCHES	NOVARTIS	8.642
520-20431	NICOTINE 14MG PATCHES	NOVARTIS	10.42
520-01062	CLOBETASOL PROPIONATE 0.05% CREAM.-25GM	GLAXO SMITH KLINE	15.5
520-19352	INSULIN LISPRO PROTAMINE/LISPRO MIX 50 INJ.	ELI LILLY	46.2
520-00879	GOSERELIN 3.6MG INJ.-(AS ACETATE) IN A	ASTRAZENECA	640
520-18309	MOXIFLOXACIN 400MG/250ML INFUSION	BAYER	185.5
520-00343	PROPRANOLOL HYDROCHLORIDE 40MG TAB.-	ASTRAZENECA	0.31
520-00548	SODIUM VALPROATE 500 MG S.R. TABLETS-	SANOFI	1.98
520-19055	IMIQUIMOD 5% CREAM	MEDA PHARMA	30.42
520-00956	IRON SACCHARATE 100 MG FE +++ 5ML I/V IN-	SPIMACO	20.8
520-18820	TIGECYCLINE 50MG INJ.-	PFIZER	252.65
520-01303	SALMETEROL XINAFOATE + FLUTICASONE PRO- PIONA	GLAXO SMITH KLINE	262
520-18941	MESALAZINE 1GM SUPPOSITORIES	FERRING	8.892
520-00952	MEROPENEM 500MG INJECTION VIAL-	ASTRAZENECA	66.55
520-19468	CEFDITOREN PIVOXIL 200MG TAB.-	TABUK	4.5
520-01222	MUPIROCIN 2% NASAL OINTMENT 3GM.-BAC- TROBAN	GLAXO SMITH KLINE	48
520-19991	AMLODIPINE 5 MG + VALSARTAN 160 MG +HYDRO- CHLORTHIAZIDE 12.5 MG TABLET (Exforge HCT)	NOVARTIS	7.68
520-18303	DONEPEZIL HYDROCHLORIDE 5MG TAB.-	PFIZER	13.13
520-00996	CISATRACURIUM BESYLATE 2MG/ML - 10 ML AMP	GLAXO SMITH KLINE	59.6

520-20222	RIVAROXABAN 10MG TAB.-	BAYER	17.3
520-20309	LACOSAMIDE 50MG TAB.-	AESICA PHARMACEUTI- CAL S GMBH	6.25
520-18333	CHONDROITIN SULFATE 4 % INTRAOCULAR INJ	ALCON	209.5
520-19050	PARACETAMOL 325MG + TRAMADOL HCL 37.5MG TAB	GRUNENTHAL GMBH	1.85
520-20238	XYLOMETAZOLINE + MENTHOL 0.1% METERED DOSE NASAL SPRAY	NOVARTIS	22.5
520-18432	RISPERIDONE 37.5MG INJ.-	JANSSEN CILAG	763
520-01482	PEGYLATED INTERFERON ALFA-2a 180MCG INJ.-	ROCHE	1363
520-18304	DAKTARIN ORAL GEL	JANSSEN CILAG	16.5
520-00617	MOXONIDINE 0.2 MG TABLET	ABBOTT	1.625
520-01094	FUCICORT CREAM-15GM	LEO	20.5
520-00569	CLARITHROMYCIN GRANULES FOR 125MG/5ML ORAL SUSP 100ML	ABBOTT	60
520-20371	TAB TAMSULOSIN HYDROCHLORIDE 0.4MG OCAS .-	SAJA PHARMACEUTICALS	3.883
520-20127	GLICLAZIDE MR 60MG TAB.-	LES	2.53
520-00620	IMATINIB MESYLATE 100MG CAP.-	NOVARTIS	148.95
520-00911	SUMATRIPTAN SUCCINATE 6MG/0.5ML INJ.-PFS	GLAXO SMITH KLINE	142.75
520-01479	ENOXAPARIN 80MG (8000 IU IN 0.8ML) INJ.-PFS	SANOFI	34.5
520-01014	ATOSIBAN 7.5MG/ML IV BOLUS 0.9ML VIAL	FERRING	129
520-00092	CLOMIPRAMINE HYROCHLORIDE 75MG TAB.-	NOVARTIS	2.7
520-00618	MOXONIDINE 0.4 MG TABLET	ABBOTT	2.57

520-00981	TIROFIBAN 250 MCG/ML INJ - 50ML VIALS	ALGORITHM	1272.5
520-00484	CYCLOSPORIN 50MG CAP.-	NOVARTIS	7.808
520-19067	PREGABALIN 150MG CAP.-	PFIZER	6.392
520-01020	ZOLENDRONIC ACID 4MG INJ.	NOVARTIS	1950.5
520-00949	MEROPENEM 1NJ. 1 GM VIAL-	ASTRAZENECA	121.5
520-00590	REPAGLINIDE 1 MG TABLET	NOVO NORDISK	1.6
520-00287	NAVIDOXINE TAB.-	THE JORDANIAN PHAR- MACEUTICAL MANUFAC- TURING COMPANY	0.4
520-18324	HEPATITIS A VACCINE INJ 1 ML	MERCK	158
520-01263	BUDESONIDE 200MICROG/PUFF POWDER INHALER-	ASTRAZENECA	82.5
520-00527	CETRIZINE 5MG/5ML 75ML ORAL LIQUID-	UCB	17.5
520-00579	MESALAZINE 500MG TAB.-	FERRING	2.55
520-01464	BETAHISTINE 16MG TAB.-	ABBOTT	1.35
520-00995	CISATRACURIUM BESYLATE 2MG/ML - 2.5 ML AMP	GLAXO SMITH KLINE	14.9
520-19094	CALCIUM CARBONATE 400MG EFFERVESCENT TAB.-	GLAXO SMITH KLINE	0.9
520-00813	POTASSIUM CHLORIDE 150MG/ML INJ.-10ML.	B BRAUN	1.25
520-19412	TACROLIMUS 1MG CAP.-	HIKMA PHARMACEUTI- CAL S	11.79
520-01000	AZITHROMYCIN 500 MG IV INJECTION VIAL	PFIZER	61
520-18982	ZIPRASIDONE 40MG TAB.-	PFIZER	9.53
520-19029	RADIOGRAPHIC CONTRAST MEDIA 350MG/ML 100ML	GEHEALTHCARE	68.85
520-19436	INSULIN DETEMIR INJ.- 3ML PREFILLED PEN (LEV-	NOVO NORDISK	76.4

	EMIR FLEXPEN)		
520-20018	ALBENDAZOLE 400MG TAB.-	GLAXO SMITH KLINE	7.5
520-00405	TINIDAZOLE 500MG TAB.-	PFIZER	3.38
520-00478	CO-CARELDOPA 250MG TAB.-SINEMET C.R.	MSD	2.91
520-20742	NILOTINIB 150MG TAB.-	NOVARTIS	168.71
520-00056	CARBAMAZEPINE 100MG/5ML SUSPENSION 100ML-	NOVARTIS	15
520-01360	SODIUM CHLORIDE 0.9% I.V.-250ML	BAXTER	5.5
520-19862	PARICALCITOL 5MCG/ML INJECTION	ABBVIE LOGISTICS	84.5
520-01009	LEVOFLOXACIN 5MG/ML INFUSION-100ML	SANOFI	160.5
520-19676	VILDAGLIPTIN 50MG + METFORMIN 1000MG TAB.-	NOVARTIS	3.72
520-00692	DESFERIOXAMINE MESYLATE 500MG INJ.-	NOVARTIS	34.05
520-20736	PALIPERIDONE 3MG CAP.-	JANSSEN CILAG	16.053
520-18332	POLYVIDONE ( HYPOTEARNS PLUS ) 5% EYE DROPS 10ML	ALCON	14
520-01760	RISPERIDONE 25MG INJ.-	JANSSEN CILAG	595.5
520-00266	MESALAZINE 400MG TAB.-	TILLOTTS PHARMA AG	1.99
520-00619	DESMOPRESSIN 0.2 MG TABLET	FERRING	10.8
520-01123	LIGNOCAINE 2% GEL-20ML	ASTRAZENECA	11
520-20578	FERRIC CARBOXYMALTOSIDE 500 MG INJECTION/VIAL	VIFOR PHARMA	673
520-19866	MYCOPHENOLATE SODIUM 360MG TABLET.-	NOVARTIS	18.08
520-01284	BERACTANT INTRATRACHEAL 200 MG/8ML SUS- PENSI	ABBVIE	2092.5
520-01477	INSULIN GLARGINE 100 IU/ML INJ.-10ML (LANTU	SANOFI	243.5

520-01090	FLUOROMETHOLONE 0.1% EYE DROPS-5ML	ALCON	18
520-00081	CINNARIZINE 25MG TAB.-	JANSSEN CILAG	0.21
520-00591	REPAGLINIDE 2 MG TABLET	NOVO NORDISK	1.73
520-01221	MICONAZOLE NITRATE 2% CREAM 15GM-DAKTARIN	JANSSEN CILAG	8.5
520-01461	ERYTHROMYCIN 200MG/5ML SUSPENSION	LAGAP	14.5
520-01151	PILOCARPINE 2% EYE DROPS-10ML	ALCON	10.5
520-00556	ACARBOSE 100 MG TABLETS-	BAYER	0.92
520-01125	LIGNOCAINE 10% SPRAY-80GM/50 ML	ASTRAZENECA	29.5
520-00404	THYROXINE SODIUM 100MCG TAB.-	MERCK	0.295
520-01383	HUMAN ALBUMIN 20% 100 ML/50 ML INJ	BIOTEST AG	256
520-01478	ENOXAPARIN 60MG (6000 IU IN 0.6ML) INJ.-PFS	SANOFI	28
520-00608	MEBEVERINE 200 MG RETARD CAPSULES	ABBOTT	1.75
520-00920	VITAMINS B & C HIGH POTENCY I.V.INJ.-PABRINEX	ARCHIMEDS PHARMA	29.5
520-19021	RAMIPRIL 5MG TAB.-	AVENTIS PHARMA	3.54
520-00596	TERBINAFINE HCL 250 MG TABLET	NOVARTIS	13.428
520-18668	TRAVOPROST 0.004% EYE DROPS 2.5ML	ALCON	88
520-20040	ESOMEPRAZOLE 10MG SACHET	ASTRAZENECA	3.357
520-19993	SAXAGLIPTIN 5 MG TABLET.-	BMS	5.93
520-19994	VILDAGLIPTIN 50 mg TABLET	NOVARTIS	3.32
520-00111	CYCLOSPORIN 25MG CAP.-	NOVARTIS	3.958
520-20282	HYALURONIC ACID 20MG/2ML INTRA-ARTICULAR IN	FIDIA	204.5
520-01184	SODIUM CHLORIDE 0.9% EYE DROPS-10ML	AMMAN PHARMA	6.5

520-00112	CYCLOSPORIN 100MG CAP-	NOVARTIS	17.337
520-19002	LOPINAVIR 200MG + RITONAVIR 50MG TAB.-	ABBVIE	19.61
520-01200	TROPICAMIDE 1% EYE DROPS.-10ML	ALCON	28.5
520-00698	DICLOFENAC SODIUM 75MG INJ.-2ML/3ML IM / IV	NOVARTIS	10.6
520-01764	LINEZOLID 600MG TAB.-	PFIZER	284.625
520-01765	LINEZOLID 600MG/300ML IV INJ.-(BAGS)	PFIZER	357
520-00218	ISOSORBIDE DINITRATE 40MG SR TAB.-	UCB	1.01
520-19867	CINACALCET 30MG TABLET.-	AMGEN	34.482
520-00937	FOLLICLE STIMULATING HORMONE- (RECOMBINENT) IU INJ	MERCK	120.5
520-18410	MESALAZINE 800MG TAB.-	TILLOTTS PHARMA	3.925
520-00684	CO-AMOXICLAV 600MG INJ.-	SANDOZ GMBH	7.85
520-18409	ASPIRIN 25MG + EXTENDED RELEASE DIPYRIDA- MOL 200MG CAP	BOEHRINGER	1.78
520-00772	MEASLES, MUMPS & RUBELLA VACCINE INJ.-SIN- GLE DOSE	MSD	87.05
520-01488	PREDNISOLONE ACETATE 1% EYE DROPS 5ML	ALCON	10.5
520-01013	CASPOFUNGIN I.V INFUSION, 70 MG VIALS	MSD	3185
520-00953	IRINOTECAN HYDROCHLORIDE 20 MG/ML-IV 5ML	PFIZER	765
520-00632	DES Loratadine 5MG FILM COATED TAB.	MSD	1.93
520-20737	PALIPERIDONE 6MG CAP.-	JANSSEN CILAG	16.053
520-01012	CASPOFUNGIN I.V INFUSION, 50 MG VIALS	MSD	2504
520-00375	SODIUM VALPORATE 200MG TAB.-	SANOFI	0.537

520-19511	METHOXY POLYETHYLENE GLYCOL - EPOETIN BETA 100MCG INJ	ROCHE	1736
520-18644	BRINZOLAMIDE 1% OPHTHALMIC SOL.-	ALCON	68
520-00493	CEFUROXIME AXETIL 125MG/5ML SUSP.-100ML	GLAXO SMITH KLINE	45
520-00603	CETIRIZINE 5 MG + PSEUDOEPHEDRINE 120 MG TAB	UCB	1.892
520-18685	PEGFILGRASTIM 6MG S.C. INJ.-	AMGEN	8426
520-00701	DIPHTHERIA & TETANUS VACCINE INJ.-0.5ML DOS	SERUM INSTITUTE OF INDIA LTD	16.95
520-01339	DEXTROSE 5% I.V.-250ML	BAXTER	5.5
520-00206	HYOSCINE BUTYL BROMIDE 10MG TAB.-	BOEHRINGER	1.025
520-00376	SODIUM VALPORATE 500MG TAB.-	SANOFI	0.95
520-00927	TEICOPLANIN 200 MG INJ.-	SANOFI	139.5
520-01142	OCULAR LUBRICANT EYE OINTMENT-3.5GM	ALCON	11
520-00187	CO-MAGALDROX TABLET	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	0.22
520-18680	IRBESARTAN 150MG TAB.-	SANOFI	3.553
520-19373	IRBESARTAN 300MG + HYDROCHLORTHIAZIDE 12.5M TAB	SANOFI	4.517
520-00245	LYNOESTRENOL 5MG TAB.-	MSD	0.566
520-18386	DICLOFENAC 12.5MG SUPPOSITORY	NOVARTIS	0.8
520-17869	ALENDRONIC ACID 70MG + COLECALCIFEROL 5600IU TAB	MSD	49.88
520-00258	MEBENDAZOLE 100MG/5ML SUSPENSION-30ML	JANSSEN CILAG	8.5



520-00512	AZITHROMYCIN 200MG/5ML SUSPENSION 15ML-	PFIZER	31
520-00331	PIZOTIFEN 500MCG TAB.-	NOVARTIS	0.78
520-19679	CARBOMER 980, 10GM OF 20MG EYE GEL	BAUSCH & LOMB	14.5
520-19032	DARBEPOETIN 30MCG INJ.-	AMGEN	449.38
520-01463	VORICONAZOLE 200MG FILM COATED TAB.-	PFIZER	176.88
520-19435	INSULIN ASPART/ ASPART PROTAMINE INJ.- 3ML PREFILLED PEN (NOVOMIX 30)	NOVO NORDISK	59.4
520-00377	SODIUM VALPORATE 200MG/ML SOLUTION 40ML.-	SANOFI	16.5
520-00880	TERLIPRESSIN ACETATE 1MG INJ.I.V.-DILUENT 5	FERRING	196.1
520-00643	ALPROSTADIL 500MCG/ML INJ.-1ML.	PFIZER	347.2
520-01145	MESALAZINE 2 GM /50 ML ENEMA WITH SET-	TILLOTTS PHARMA	31
520-01213	TOBRAMYCIN 0.3% EYE DROPS.-TOBREX	ALCON	19.5
520-01240	TRETINOIN 0.025% GEL 30GM	JAMJOOM PHARMACEU- TICALS	13.5
520-18825	CANDESARTAN 16MG + HYDROCHLORTHIAZIDE 12.5M TAB	ASTRAZENECA	3.732
520-00490	MIDAZOLAM 7.5MG TAB.-DORMICUM	ROCHE	1.25
520-00501	CLARITHROMYCIN 250 MG TABLET-	ABBOTT	4.357
520-00422	VERAPAMIL HCL 240MG TAB.-(S.R)	ABBOTT	2.125
520-00443	URSODEOXYCHOLIC ACID 250MG CAP.-	DR. FALK PHARMA	2.85
520-00004	TRIPROLIDINE & PSEUDOEPHEDRINE SYRUP 100 ML	NEOPHARMA	5.5
520-00929	ENOXAPARIN 20MG PREFILLED INJ.-	SANOFI	11.5
520-00502	CLARITHROMYCIN 500MG XL TAB.-	ABBOTT	8.18

520-00635	RABEPRAZOLE 20MG TABLET	JANSSEN CILAG	5.357
520-19681	TOCILIZUMAB 200MG/10ML INJ.-	ROCHE	2428
520-01340	DEXTROSE 5% 500ML	GULF INJECT LLC	5.5
520-00908	FILGRASTIM 300 MCG / 0.5 ML INJ.-VIAL	AMGEN	548.5
520-01207	IPRATROPIUM BROMIDE 500MCG/2ML NEBULISER SOLUTION	BOEHRINGER INGELHEIM	2.13
520-00835	SODIUM HYALURONATE 10MG/ML INJ.0.4ML.-INJ	ALCON	141.5
520-00930	ENOXAPARIN 40MG PREFILLED INJ.-	SANOFI	24
520-00525	PERINDOPRIL 5MG TAB.-	SERVIER	2.666
520-19337	SITAGLIPTIN PHOSPHATE 100MG TAB-	MSD	6.64
520-00906	EPHEDRINE HYDROCHLORIDE/SULPHATE 30MG/ ML INJ	LABORATOIRE AGUET- TANT	20.75
520-00132	ANTISPASMODIC SYRUP	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	21
520-18412	OSELTAMIVIR PHOSPHATE 75MG TAB.-	ROCHE	14.45
520-18828	QUETIAPINE FUMARATE 25MG TAB.-	ASTRAZENECA	2.366
520-19373	IRBESARTAN 300MG + HYDROCHLORTHIAZIDE 12.5M TAB	SANOFI	4.517
520-01106	HYDROCORTISONE BUTYRATE 0.1% CREAM 30GM	ASTELLAS	28
520-01277	SALBUTAMOL 2.5MG + IPRATROPIUM 500 MCG/2.5ML NEBULIZER SOLN	BOEHRINGER INGELHEIM	2.68
520-00538	AMLODIPINE BESYLATE 5MG CAP.-	PFIZER	2.966
520-01281	LATANOPROST 0.005 w/v - 2.5 ML EYE DROPS	PFIZER	89

520-19003	RECOMBINANT FACTOR VIII 500 IU INJ.- (FORMULATED WITH SUCROSE)	BAYER	1496
520-19093	ACETYLCYSTEINE 200MG SACHETS	HEXAL	1.1
520-19344	ADALIMUMAB 40MG INJ.-	ABBVIE	3616.25
520-01147	PARACETAMOL 125MG SUPPOSITORY-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	0.65
520-00143	DIPYRIDAMOLE 75MG TAB.-	BOEHRINGER INGELHEIM	1.03
520-19422	DEXTROSE 5% IN SODIUM CHLORIDE 0.45% I.V.- 500ML	GULF INJECT LLC	4.5
520-00025	CO-MAGALDROX COMPOUND SUSPENSION ( PLUS) 10	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	5
520-01010	BUPIVACAINE HYDROCHLORIDE 0.5% IN DEXTROSE INJ 4ML	ASTRAZENECA	26.4
520-00565	PANTOPRAZOLE 40 MG TABLET	TAKEDA	6.716
520-01327	REMIFENTANIL 5 MG INJECTION-	GLAXO SMITH KLINE	110
520-19467	PERINDOPRIL ARGININE 5MG+INDAPAMIDE 1.25MG TAB	SERVIER	3
520-18673	OXALIPLATIN 50MG INJ.-	SANOFI	957.5
520-18362	ROPIVACAINE HYDROCHLORIDE 2MG/ML INJ.-20ML	ASTRAZENECA	16.3
520-00869	VITALIPID INFANT INJ.-10ML	FRESENIUS KABI	19.8
520-01489	DESFLURANE 99.9% INHALATION ANAESTHETIC 240ML	BAXTER	367
520-00055	CARBAMAZEPINE 400MG CR TAB.-	NOVARTIS	1.666

520-01341	DEXTROSE 5% I.V.-1000ML	BAXTER	9.5
520-00095	CLONAZEPAM 2.5MG/ML DROPS-10ML	ROCHE	12
520-00609	GABAPENTIN 400 MG CAPSULE	PFIZER	3.66
520-00777	METHYLPREDNISOLONE SOD. SUCC. 500MG.INJ.-	PHARMACIA AND UPJOHN	85
520-19658	INSULIN GLULISINE 100IU/ML INJ.- 3ML PEN -APIDRA SOLOSTAR	SANOFI AVENTIS	36.9
520-01603	GLIMEPIRIDE 4MG TABLET	AVENTIS PHARMA	2.283
520-00942	VITALIPID N INJECTION 10 ML-	FRESENIUS KABI	19.8
520-00555	MONTELUKAST 10 MG TABLETS-	MSD	6.553
520-00586	VALSARTAN 80 MG TABLET	NOVARTIS	4.928
520-00300	NYSTATIN 100,000 IU/ML SUSP.-30ML	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	11.5
520-00745	HYOSCINE BUTYLBROMIDE 20MG/ML. INJ.-1ML.	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	4.6
520-01362	SODIUM CHLORIDE 0.9% I.V.-1000ML	GULF INJECT LLC	8.5
520-01420	SEVOFLURANE INHALATION ANAESTHETIC 250ML	ABBVIE	734.19
520-00509	LAMOTRIGINE 100 MG TABLETS-	GLAXO SMITH KLINE	4.4
520-00561	ACYCLOVIR 200MG/5ML ORAL SUSP. 125 ML-	GLAXO WELLCOME GMBH	134.5
520-00747	HUMAN NORMAL IMMUNOGLOBULIN I.V.5GM- 100ML	BIOTEST AG	1605
520-01167	SALBUTAMOL 5MG/ML RESPIRATOR SOLUTION- 20ML	GLAXO WELLCOME OP- ERATIONS	15.5

520-00234	LACTULOSE 3.35G/5ML SYRUP.-300ML	ABBOTT	24.5
520-01766	COSOPT (DORZOLAMIDE 20MG+TIMOLOLOL 5MG) OPHTHALMIC SOLN 5ML	MSD	87
520-01139	NYSTATIN CREAM-15GM	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	6.5
520-20233	APIXABAN 2.5MG TAB.-	BRISTOL MYERS SQUIBB	8.67
520-00495	TERBUTALINE SULPHATE 1.5MG/5ML SYRUP 100 ML	NEOPHARMA	7.5
520-00575	LETROZOLE 2.5 MG TABLET	NOVARTIS	22.783
520-19983	TAB DARUNAVIR 600MG.-	JANSSEN CILAG	51.41
520-18808	KABIVEN CENTRAL TRIPLE COMPARTMENT 1540ML BAG	FRESENIUS KABI	265
520-00962	RANITIDINE 50 MG/2 ML INJECTION-	GLAXO SMITH KLINE	5
520-00264	MERCAPTOPYRINE 50MG TAB.-	ASPEN	2.92
520-19677	DABIGATRAN ETEXILATE 110MG CAP.-	BOEHRINGER INGELHEIM	7.33
520-18827	VALSARTAN 80MG + HYDROCHLORTHAZIDE 12.5MG TAB	NOVARTIS	4.821
520-00387	SULPHASALAZINE 500MG E.N. TAB.-	PFIZER	0.39
520-01254	AMOROLFINE 5% LACQUER (KIT)-	GALDERMA	120
520-18363	ROPIVACAINE HYDROCHLORIDE 7.5MG/ML INJ.-20M	ASTRAZENECA	28.3
520-00513	LOSARTAN 50MG TABLET	MSD	3.16
520-19444	VITAMIN D2 50000 IU CAP.-(ERGOCALCIFEROL)	EUROPHARM	4.72
520-01325	REMIFENTANIL 1 MG INJECTION-	GLAXO SMITH KLINE	31.7
520-00782	MIDAZOLAM 5MG/ML. INJ.-3ML.	ROCHE	11.1

520-19678	(DELETED) HYDROXYPROPYL METHYLCELLULOSE 0.3 CARBOMER 0.22% EYE GEL 10GM	ALCON	31
520-18527	LEFLUNOMIDE 20MG TAB.-	SANOFI	9.27
520-19554	ATORVASTATIN 80MG TAB.-	PFIZER	9.33
520-17910	INFLUENZA VACCINE 0.5ML INJ.-	ABBOTT	26
520-18826	LOSARTAN 50MG + HYDROCHLORTHIAZIDE 12.5MG TAB	MSD	3.16
520-18666	CLOPIDOGREL 75MG TAB.-	SANOFI	10.93
520-18329	FEXOFENADINE 180 MG TAB	SANOFI	1.933
520-00188	CO-MAGALDROX SUSPENSION 200 ML	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	9
520-01467	MEFENAMIC ACID 500MG TABLET/CAPSULE	NEOPHARMA	0.5
520-00566	ANTITUSSIVE COUGH SYRUP	SPIMACO	8.5
520-00738	INSULIN ISOPHANE HUMAN 100 IU/ML INJ.-10ML	NOVO NORDISK	61.5
520-00909	TRAMADOL HYDROCHLORIDE 100MG/2ML INJ.- TRAMA	GRUNENTHAL GMBH	6.4
520-01109	HYDROCORTISONE ACETATE 1% CREAM-15GM	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	9.5
520-00901	AMIODARONE HYDROCHLORIDE 50MG/ML INJ.-3ML	SANOFI	4.583
520-18531	CEFIXIME 400MG CAP.-	TABUK	13
520-00999	TENECTEPLASE 50 MG(10000 U) INJECTION	BOEHRINGER INGELHEIM	5503.5
520-20314	MONTELUKAST 4MG ORAL GRANULES	LABORATORIOS CINFA	4.11
520-01203	DECONGESTANT/ANTIHISTAMINE PAED NASAL	GULF PHARMACEUTICAL	4.5

	DROPS	INDUSTRIES	
520-00420	VITAMIN B1,B6 & B12 TAB.-	ACINO PHARMA AG	0.9
520-00736	INSULIN SOLUBLE HUMAN 100 IU/ML INJ.-10ML	NOVO NORDISK	61.5
520-00947	INSULIN BIPHASIC ISOPHANE HUMAN (30/70) 100IU/ ML INJ 10ML	ELI LILLY	61.5
520-00491	DILTIAZEM HYDROCHLORIDE 90MG TAB.-DILZEM	SANOFI	0.946
520-19030	GADOLINIUM BASED CONTRAST MEDIUM FOR MRI 10	GEHEALTHCARE	204
520-00230	KETOTIFEN 1MG/5ML ELIXIR.-100ML	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	24
520-00229	KETOSTERIL TAB.-	FRESENIUS KABI	1.61
520-18829	QUETIAPINE FUMARATE 100MG TAB.-	ASTRAZENECA	6.225
520-00913	NORADRENALINE 1MG/ML INJ.4ML-LEVOPHED	HOSPIRA	11.5
520-18530	CEFIXIME 100MG/5ML SUSP.-60ML	TABUK	40.5
520-00219	ISOTRETIONIN 10MG CAP.-	ROCHE	3.35
520-00014	AMIODARONE 200MG TAB.-	SANOFI	1.1
520-00683	CO TRIMOXAZOLE 96MG/ML INJ.-5ML AMP.	ASPEN	9.5
520-00595	DOMPERIDONE 5MG/5ML SYRUP - 200 ML	TABUK	9
520-01204	DECONGESTANT/ANTIHIISTAMINE ADULT NASAL DROP	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	5.5
520-00019	AMYDRAMINE EXPECTORANT.-120ML	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	6.5
520-00312	PARACETAMOL 120MG/5ML SYRUP .-100ML(ALCOHO	GULF PHARMACEUTICAL	5.5

	FREE)	INDUSTRIES	
520-00220	ISOTRETINOIN 20MG CAP.-	ROCHE	8.33
520-18735	MONTELUKAST SODIUM 4MG CHEWABLE TAB.-	CINFA	4.25
520-01005	GROWTH HORMONE 16 IU INJ.-	NOVO NORDISK	825
520-00436	CO-AMOXICLAV 457MG/5ML SYRUP 70ML	GLAXO SMITH KLINE	41
520-19417	HYALURONIC ACID 2MG/ML EYE DROPS MINIMS	DR. MANN PHARMA	2.02
520-00570	MONTELUKAST 5MG CHEWABLE TABLET	CINFA	5.09
520-00094	CLONAZEPAM 2MG TAB.-	ROCHE	0.63
520-01602	FERRIC HYDROXIDE POLYMALTOSE COMPLEX 50MG Fe/5ML SYRUP	SPIMACO	14.5
520-00035	ALPRAZOLAM 0.25MG TAB.-	PFIZER	0.3
520-01179	SODIUM FUSIDATE 2% OINTMENT-15GM	TABUK	10.5
520-00862	VANCOMYCIN HYDROCHLORIDE 500MG INJ. I.V.-	HOSPIRA	23.6
520-00043	BROMHEXINE HYDROCHLORIDE 4MG/5ML ELIXIR.-	MEDPHARMA	7.5
520-00381	SPIRONOLACTONE 25MG TAB.-	PFIZER	0.95
520-00549	FLECAINIDE ACETATE 100MG TABLET-	MEDA PHARMA	0.99
520-00018	AMOXYCILLIN 125MG/5ML SYRUP.-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	16.5
520-19381	QUADRIVALENT HUMAN PAPILOMAVIRUS RECOM- BINANT VACCINE GARDASIL	MSD	633
520-00209	IBUPROFEN 100MG/5ML SYRUP.-100ML	MEDPHARMA	11.5
520-00089	CLOMIPHENE CITRATE 50MG TAB.-	SANOFI	2.25
520-00594	ATORVASTATIN 20 MG TABLET	PFIZER	8.63



520-01483	SALBUTAMOL 100MCG/PUFF EVOHALER-200 DOSES	GLAXO WELLCOME	15.5
520-00117	CO-AMOXICLAV 228MG/5ML SYRUP 70ML	GLAXO SMITH KLINE	22.5
520-00391	TAMOXIFEN CITRATE 10MG TAB.-	ASTRAZENECA	1.65
520-00238	LISINOPRIL 10MG TAB.-	ASTRAZENECA	2.357
520-00027	ATENOLOL 50MG TAB.-	ASTRAZENECA	1.053
520-00028	ATENOLOL 100MG TAB-	ASTRAZENECA	1.678
520-00628	MYCOPHENOLATE 500MG TABLET (CELLCEPT)	ROCHE	15.67
520-00438	DILTIAZEM HYDROCHLORIDE 60MG TAB.-DILZEM	SANOFI AVENTIS	0.72
520-00259	MEDROXY PROGESTERONE ACETATE 5MG TAB.-	PHARMACIA NV SA PURRS	0.5
520-00239	LISINOPRIL 20MG TAB.-	ASTRAZENECA	3.23
520-00017	AMOXYCILLIN 250MG CAP-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	1.25
520-18532	CO-AMOXICLAV 1GM TAB.-	SANDOZ GmbH	6.36
520-00537	LORATADINE 5MG+PSEUDOEPHEDRINE 120MG- REPEAT ACTION TAB	SPIMACO	1.14
520-00797	OXYTOCIN 5IU/ML. INJ.-1ML.	NOVARTIS	3
520-00372	SALBUTAMOL 2MG/5ML SYRUP 120ML.-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	7.5
520-19028	RADIOGRAPHIC CONTRAST MEDIA 300MG/ML 50ML	GEHEALTHCARE	31.45
520-00068	CHLORPHENIRAMINE MALEATE 4MG TAB.-	MEDPHARMA	0.275
520-00061	CEFUROXIME AXETIL 250MG TAB.-	TABUK	3.54
520-00814	PROPOFOL 10MG/ML. INJ. I.V.-20ML.	FRESENIUS KABI	26.9

520-18299	PENTAVALENT VACCINE (DIPHTHERIA, TETANUS TOXOID, PERTUSSIS, HIB, HBV)	SERUM INSTITUTE OF INDIA	31.21
520-00560	CARVEDILOL 25 MG TABLETS-	ROCHE	1.75
520-01229	DICLOFENAC DIETHYLAMMONIUM GEL 1% 50GM	MEDPHARMA	13.5
520-00455	SIMVASTATIN 10MG TAB.-	PHARMA INTERNA- TIONAL	2.05
520-18314	RIBAVIRIN 200MG CAP.-	MSD	12
520-00714	ERYTHROPOIETIN 4000 IU / 0.3 ML INJ.-0.3 ML	ROCHE	304.25
520-01078	DICLOFENAC SODIUM 50MG SUPPOSITORY-	NOVARTIS	3.3
520-00697	DIAZEPAM 5MG/ML INJ.-2ML AMP.	ROCHE	2.4
520-18682	INSULIN ASPART 100 IU/ML PRE-FILLED INJ.-	NOVO NORDISK	59.4
520-00135	DICLOFENAC SODIUM 100MG RETARD TAB.-	ACINO PHARMA	2.7
520-00016	AMITRIPTYLINE 25MG TAB-	ALGORITHM	0.316
520-00364	RANITIDINE 300MG TAB.-	GLAXO SMITH KLINE	5.75
520-01268	FLUTICASONE PROPIONATE 125MCG/PUFF AEROSOL INHALER	CIPLA	48
520-00510	SIMVASTATIN 20MG TABLETS-	TABUK	2.87
520-00978	PACLITAXEL 300 MG INJECTION VIAL	HOSPIRA	1238.5
520-00503	AZITHROMYCIN 250MG CAP	TABUK	6.083
520-00134	DICLOFENAC SODIUM 50MG TAB.	SPIMACO	1.15
520-01097	FUSIDIC ACID 2% CREAM-15GM	LEO PHARMA	17.5
520-19549	GOSERELIN DEPOT 10.8MG SC INJ.-	ASTRAZENECA	2081
520-01183	(DELETED) SODIUM CROMOGLYCATE 2% NASAL	ALCON	23.5

	SPRAY		
520-01173	SILVER SULPHADIAZINE 1% CREAM-50GM	JULPHAR	6.5
520-01485	BUDESONIDE 160MCG + FORMOTEROL 4.5MCG INHALER	ASTRAZENECA	272.5
520-00459	ITRACONAZOLE 100 MG CAPSULES-SPORANOX	JANSSEN CILAG	7.433
520-20123	TICAGRELOR 90MG TAB.-	ASTRAZENECA	7.83
520-19343	ETANERCEPT 50MG INJ.-	WYETH	1409.37
520-00629	RIZATRIPTAN 10MG TAB/ ZOLMITRIPTAN 2.5MG TA	ASTRAZENECA	29.75
520-18325	ROSUVASTATIN 10 MG TAB	ASTRAZENECA	4.303
520-19999	INSULIN LISPRO 25% - LISPRO PROTAMIN 75% (Hum- alog Mix 25)	ELI LILLY	46.2
520-01261	BUDESONIDE 500 MICROG/ML 2ML NEBUL.SOLUT-	ASTRAZENECA	10.475
520-18308	MOXIFLOXACIN 400MG FILM-COATED TAB.-	BAYER	17.93
520-20000	ROSUVASTATIN 20 mg TABLET	ASTRAZENECA	7.214
520-00623	ESOMEPRAZOLE 20MG TAB.	ASTRAZENECA	4.95
520-00631	LEVOCETIRIZINE DIHYDROCHLORIDE 5MG TABLET	UCB	1.95
520-20047	GEMIFLOXACIN MESYLATE 320MG TABLET	TABUK	15.5
520-19440	PREGABLIN 75MG CAP.-	PFIZER	3.446
520-19407	PARECOXIB 40MG INJ.-	PFIZER	39.3
520-00681	CLINDAMYCIN PHOSPHATE 150MG/ML INJ.-2ML AMP	PHARMACIA AND UPJOHN	13.5
520-00576	LAMIVUDINE 100 MG TABLET	GLAXO SMITH KLINE	16.23
520-00552	VALACICLOVIR 500 MG TABLET-	GLAXO SMITH KLINE	12.83
520-00607	SERTRALINE HYDROCHLORIDE 50 MG TABLET	PFIZER	4.13

520-19463	TENOFOVIR DISOPROSIL FUMARATE 300MG	GILEAD SCIENCES	132.116
520-01148	PARACETAMOL 250MG SUPPOSITORY-	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	0.64
520-20050	VALSARTAN 160MG + HYDROCHLORTHIAZIDE 12.5MG TAB	NOVARTIS	5.57
520-20505	ETORICOXIB 90MG TABLET.-	MSD	5.14
520-20425	ALFUZOSIN 10MG XL TABLET	SANOFI	5.716
520-01361	SODIUM CHLORIDE 0.9% I.V.-500ML	GULF INJECT LLC	4.5
520-00547	CARBAMAZEPINE 200 MG C.R. DIVITAB-	NOVARTIS	0.85
520-00589	GLIMEPIRIDE 2 MG TABLET	SANOFI	1.316
520-00139	DIGOXIN 250MCG TAB-	GLAXO SMITH KLINE	0.13
520-20053	METFORMIN 750MG XR TABLET	MERCK SANTE	1.03
520-00393	TESTOSTERONE UNDECANOATE 40MG CAP.-	MERCK SHARP & DOHME	1.65
520-00621	COX- 2 INHIBITOR CAPSULE/TABLET	PFIZER	4.1
520-00298	(DELETED) NORFLOXACIN 400MG CAP.-	SANDOZ GmbH	2.5
520-00950	ROCURONIUM BROMIDE 10MG/ML INJ. 5 ML-	MSD	29.8
520-19052	TELMISARTAN 80MG TAB.-	BOEHRINGER INGELHEIM	5.07
520-01465	CANDESARTAN 8MG TAB.-	ASTRAZENECA	2.71
520-00482	(DELETED) SUMATRIPTAN SUCCINATE 100MG TAB.-	GLAXO SMITH KLINE	34.58
520-20115	DOMPERIDONE 10MG TAB.-	JAMJOOM PHARMACEU- TICALS	0.466
520-00232	LABETALOL HYDROCHLORIDE 100MG TAB.-	ASPEN	0.575
520-00750	HEPATITIS B VACCINE 10MCG/0.5ML INJ.-	SERUM INSTITUTE OF	12.96

		INDIA LTD	
520-00504	AMBROXOL HYDROCHLORIDE 30MG/5ML ORAL LIQUID	BOEHRINGER INGELHEIM	16.5
520-00729	HEPATITIS 'B' VACCINE 20 MCG/ML.-1ML.	SERUM INSTITUTE OF INDIA LTD	16.9
520-01198	TRETINOIN 0.05% CREAM-30GM	MEDPHARMA	21
520-00622	LEVOFLOXACIN 500MG TAB.	LABORATORIOS CINFA	12.85
520-00674	CEFTRIAXONE 500MG INJ.-I.V.	TABUK	31
520-00676	CEFUROXIME SODIUM 750MG INJ.-	GSK	16.5
520-00190	GLIBENCLAMIDE 5MG TAB.-	SANOFI	0.745
520-00587	AMOXYCILLIN 500 MG CAPSULE	GULF PHARMACEUTICAL INDUSTRIES	0.813
520-00673	CEFTRIAXONE 1GM I.M.INJ.-	TABUK	58.5
520-00150	DOXYCYCLINE MONOHYDRATE 100MG TAB.-	NEO PHARMA	0.8745
520-00363	RANITIDINE 150 MG TAB.-	GLAXO WELLCOME	2.616
520-00031	AZATHIOPRINE 50MG TAB.-	ASPEN	1.125
520-00138	DIGOXIN 125MCG TAB.-	GSK	0.083
520-20418	INSULIN LISPRO 300 IU CARTRIDGES WITH 0.5 U INSULIN DELIVERY DEVICE	ELI LILLY	36.3
520-01243	TERBINAFINE 1% CREAM 15GM-	NOVARTIS	23
520-01063	CLOBETASOL PROPIONATE 0.05% OINTMENT.-25 GM	GLAXO SMITH KLINE	9.5
520-20422	SODIUM PICOSULFATE 10MG + MAGNESIUM OXIDE + CITRIC ACID 12G (PICOPREP) SACHET	FERRING	13.5

520-00773	METOCLOPRAMIDE 5MG/ML. INJ.-2ML	JULPHAR	0.9
520-00508	LAMOTRIGINE 50 MG TABLET-	GLAXO SMITH KLINE	2.233
520-01274	FLUTICASON PROPIONATE 2MG/2ML NEBULIZER SOLUTION	GLAXO SMITH KLINE	16.05
520-00304	PENTOXIFYLLINE 400MG TAB.-	SANOFI	1.35
520-00847	TESTOSTERONE '250' INJ.-	NV ORGANON	28.5
520-00935	PIPERACILLIN + TAZOBACTAM 2.25 GM INJ.-	PFIZER	52.5
520-01022	ACYCLOVIR 5% CREAM.-10GM	GSK	105.5
520-00919	MIDAZOLAM 5MG/ML INJ.-1ML I.V./I.M.	ROCHE	4.35
520-00235	CHLORDIAZEPOXIDE WITH CLIDINUM TABLETS	ICV/ VALEANT	0.57
520-00722	FRUSEMIDE 10MG/ML INJ.-2ML.	SANOFI	2.6
520-00137	DIGOXIN 62.5MCG TAB.-	ASPEN	0.16
520-01208	REMO-WAX EAR DROPS-(EARWAX REMOVER) 10ML	AMMAN PHARMA	4.5
520-00699	DIGOXIN 250MCG/ML INJ.-2ML AMP.	GLAXO SMITH KLINE	3.1
520-00116	CIPROFLOXACIN 250MG TAB.-	TABUK	3.75

**قرار إداري رقم (١٦) لسنة ٢٠١٧**  
**بشأن منح بعض موظفي**  
**هيئة دبي للطيران المدني صفة مأموري الضبط القضائي**

**مدير عام هيئة دبي للطيران المدني**

بعد الاطلاع على القانون رقم (١٩) لسنة ٢٠١٠ بشأن هيئة دبي للطيران المدني، ويُشار إليها فيما بعد بـ «الهيئة»،  
وعلى القانون رقم (٧) لسنة ٢٠١٥ بشأن أمن وسلامة المجال الجوي في إمارة دبي،  
وعلى القانون رقم (٣٢) لسنة ٢٠١٥ بشأن الجريدة الرسمية لحكومة دبي،  
وعلى القانون رقم (٨) لسنة ٢٠١٦ بشأن تنظيم منح صفة الضبطية القضائية في حكومة دبي،  
وعلى قرار المجلس التنفيذي رقم (٢٠) لسنة ٢٠١٦ باعتماد الهيكل التنظيمي لهيئة دبي للطيران المدني،  
وعلى قرار المجلس التنفيذي رقم (٤) لسنة ٢٠١٧ باعتماد بعض الرسوم والغرامات الخاصة بهيئة دبي للطيران المدني،

**قررنا ما يلي:**

**منح صفة الضبطية القضائية**

**المادة (١)**

يُمنح موظفو الهيئة المبينة أسماؤهم ومسمياتهم الوظيفية في الجدول الملحق بهذا القرار، صفة الضبطية القضائية في إثبات الأفعال التي ترتكب خلافاً لأحكام القانون رقم (٧) لسنة ٢٠١٥، وقرار المجلس التنفيذي رقم (٤) لسنة ٢٠١٧ المشار إليهما.

**واجبات مأموري الضبط القضائي**

**المادة (٢)**

يجب على الموظفين المخوّلين صفة مأموري الضبط القضائي وفقاً لأحكام هذا القرار، الالتزام

بما يلي:

- ١- أحكام القانون رقم (٧) لسنة ٢٠١٥ وقرار المجلس التنفيذي رقم (٤) لسنة ٢٠١٧ المشار إليهما، ومراعاة الإجراءات المنصوص عليها فيهما عند قيامهم بمهامهم.
- ٢- التحقق من التزام الأشخاص المخاطبين بالتشريعين المشار إليهما في البند (١) من هذه المادة، بالواجبات التي يفرضانها عليهم وعدم مخالفتهم لأحكامهما.
- ٣- ضبط المخالفات المكلفين باستقصائها وجمع المعلومات والأدلة المتعلقة بها، وفقاً للأصول المرعية في هذا الشأن.
- ٤- تلقي التبليغات والشكاوى التي ترد إليهم في شأن المخالفات التي تتصل بوظائفهم، وفقاً للإجراءات المعتمدة في هذا الشأن.
- ٥- اتخاذ الإجراءات والتدابير اللازمة للمحافظة على كافة الأدلة المتعلقة بالمخالفة المرتكبة.
- ٦- تحرير محضر ضبط بالوقائع والإجراءات التي تم اتخاذها.
- ٧- التحلي بالنزاهة، والأمانة الوظيفية، والحيادة والموضوعية.
- ٨- إبراز ما يُثبت صفتهم عند مباشرة المهام المنوطة بهم.
- ٩- عدم استغلال صفة الضبطية القضائية لتحقيق مصالح أو منافع شخصية.

## صلاحيات مأموري الضبط القضائي

### المادة (٣)

- يكون للموظفين المخوّلين صفة مأموري الضبط القضائي بموجب المادة (١) من هذا القرار، ممارسة الصلاحيات التالية:
- ١- الاستعانة بأفراد الشرطة عند الاقتضاء.
  - ٢- الاستعانة بالخبراء والمترجمين عند الضرورة.
  - ٣- سماع وتدوين أقوال مقدمي البلاغات والشهود.
  - ٤- إجراء المعاينة، وتوجيه الأسئلة والاستيضاحات، ودخول الأماكن المصرّح لهم بدخولها لجمع المعلومات المتعلقة بالمخالفة المرتكبة.

## الإجراءات التنفيذية

### المادة (٤)

يتولى مدير عام الهيئة أو من يفوضه اتخاذ الإجراءات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القرار، بما في



ذلك:

- ١- إصدار البطاقات التعريفية لمأموري الضبط القضائي المشمولين بأحكام المادة (١) من هذا القرار.
- ٢- اعتماد نماذج محاضر ضبط المخالفات بما تتضمنه من بيانات أساسية، وبما يتفق وأحكام القانون رقم (٨) لسنة ٢٠١٦ المشار إليه.

## السريان والنشر

### المادة (٥)

يُعمل بهذا القرار من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

محمد عبدالله أهلي  
المدير العام

صدر في دبي بتاريخ ٢٢ أغسطس ٢٠١٧ م  
الموافق ٣٠ ذو القعدة ١٤٣٨ هـ

**جدول**  
**بتحديد الأسماء والمسميات الوظيفية للموظفين المخولين صفة الضبطية**  
**القضائية**

م	اسم الموظف	المسمى الوظيفي	الوحدة التنظيمية
١	عبدالله محمد بن خدية	مدير إدارة النقل الجوي	إدارة النقل الجوي
٢	فريد عبدالرحمن العوضي	مدير إدارة سلامة المطارات والطيران بالإنباءة	إدارة سلامة المطارات والطيران
٣	سالم محمد السويدي	أخصائي الإشراف على المطارات	إدارة سلامة المطارات والطيران
٤	مايكل رودولف	رئيس قسم سلامة الطيران	إدارة سلامة المطارات والطيران
٥	إيميرسون داواتون فيليسيانو	مصمم إجراءات	إدارة البيئة وسلامة الأجواء
٦	أندرو بول جرين	أخصائي سلامة ونظم المطارات	إدارة سلامة المطارات والطيران
٧	أميرة عبدالله البلوشي	رئيس شعبة الشؤون التجارية للطيران - بالوكالة	إدارة النقل الجوي
٨	أحمد حسين البلوشي	مفتش الشؤون التجارية للطيران	إدارة النقل الجوي
٩	راشد محمد المزروعى	ضابط أمن الطيران	إدارة أمن الطيران والبضائع الخطرة
١٠	عبدالله سعيد ألباس	ضابط أمن الطيران	إدارة أمن الطيران والبضائع الخطرة
١١	حميد محمد الحوطي	ضابط البضائع الخطرة	إدارة أمن الطيران والبضائع الخطرة
١٢	راشد خليفة الفلاسي	ضابط البضائع الخطرة	إدارة أمن الطيران والبضائع الخطرة
١٣	عبدالله محمد البلوشي	رئيس قسم التحقيق في الحوادث بالإنباءة	إدارة التحقيق في الحوادث والرقابة على الطائرات

إدارة التحقيق في الحوادث والرقابة على الطائرات	ضابط تحقيق في الحوادث	علي محمد عباس	١٤
---	-----------------------	---------------	----

ISSN: 2410 - 1141

تصدر عن:

اللجنة العليا للتشريعات

هاتف: ٢٩٢٩٢٠٠ ٤ ٠٠٩٧١، فاكس: ٢٩٢٩٢٩٩ ٤ ٠٠٩٧١، ص.ب. ١٢٠٧٧٧

دبي، الإمارات العربية المتحدة

slc.dubai.gov.ae official.gazette@slc.dubai.gov.ae